



生物多样性公约

Distr.
GENERAL

CBD/SBSTTA/REC/23/3
29 November 2019

CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

科学、技术和工艺咨询附属机构
第二十三次会议
2019年11月25日至29日，加拿大蒙特利尔
议程项目6

科学、技术和工艺咨询附属机构通过的建议

23/3. 可持续野生动物管理

科学、技术和工艺咨询附属机构，

回顾第[14/7](#)号决定，

1. 注意到执行秘书关于根据第 14/7 号决定所采取行动的说明及其相关资料文件中提供的信息；¹

2. 注意到，当消费和利用属于非法和（或）不可持续时，针对野生肉类的消费和一般针对野生生物的减少需求战略和替代生计办法可能更加有必要，这是因为，与可能导致土地用途改变从而有可能危及环境和生态系统的其他替代办法相比，可持续野生生物管理能够大大推动生物多样性的保护；

3. 邀请 2020 年后全球生物多样性框架不限成员名额工作组共同主席参照《公约》的第二项目标，即“可持续利用生物多样性的组成部分”，在制定 2020 年后全球生物多样性框架时考虑以下信息：

(a) 2020年后可持续野生动物管理协商研讨会的报告，特别是以下建议：2020年后全球生物多样性框架应将过度开发作为生物多样性丧失的驱动因素加以解决，并促进可持续的野生动物管理；²

¹ CBD/SBSTTA/23/5。

² 见 [CBD/WG2020/1/INF/3](#)。

(b) 可持续野生动物管理调查的结果；³

(c) 各缔约方在科学、技术和工艺咨询附属机构第二十三次会议上所作评论；

4. 请各缔约方并鼓励有能力的其他国家政府和相关组织提供财政援助和支持发展中国家能力建设举措，帮助其执行第 14/7 号决定和《濒危野生动植物种国际贸易公约》的无害判定；

5. 邀请 2020 年后全球生物多样性框架不限成员名额工作组考虑科学、技术和工艺咨询附属机构第二十三次会议的成果，以期将与野生动物管理有关的问题纳入 2020 年后全球生物多样性框架，作为对可持续利用生物多样性和实现《可持续发展目标》的重要贡献；

6. 请执行秘书邀请生物多样性和生态系统服务政府间科学政策平台秘书处向 2020 年后全球生物多样性框架不限成员名额工作组和生物多样性缔约方会议第十五届会议就野生生物可持续利用的专题评估进展提供信息，为 2020 年后全球生物多样性框架的可持续野生生物管理方面的制定工作献计献策；

7. 邀请可持续野生动物管理合作伙伴关系继续促进可持续野生肉类部门的自愿指导意见并整理不同情况下实际应用的更多实例，包括消费和非消费用途，特别是《濒危野生动植物种国际贸易公约》的实例；

8. 请执行秘书确定在执行对可持续野生肉类部门的自愿指导意见时应采取哪些行动，充分反映、处理和吸纳性别差距分析的结果；

9. 建议缔约方大会第十五届会议通过一项措辞大致如下的决定：

缔约方大会，

认识到生物多样性的可持续利用，包括野生动植物管理，推动了实现一些爱知生物多样性目标和可持续发展目标，并继续与 2020 年后全球生物多样性框架相关，

认识到不可持续的野生动物管理阻碍在实现若干爱知生物多样性指标和《可持续发展目标》方面的进展，

³ 见 [CBD/SBSTTA/23/INF/19](#)。

认识到在审议热带和亚热带对可持续野生肉类部门自愿指导意见方面取得的进展，

欢迎生物多样性公约、濒危野生动植物种国际贸易公约、养护野生动物迁徙物种公约、联合国粮食及农业组织、生物多样性和生态系统服务政府间科学政策平台和联合国气候变化框架公约、可持续野生生物管理合作伙伴关系的工作以及国际打击野生动物犯罪联盟和其他参与执法的各方当前在与可持续野生动物管理相关问题上的合作，

认识到实现生物多样性的可持续利用需要创新战略办法和议题、有效的实施和行动，以确保将生物多样性纳入所有相关部门的主流，

注意到，当消费和利用属于非法和（或）不可持续时，针对野生肉类的消费和一般针对野生生物的减少需求战略和替代生计办法可能更加有必要，这是因为，与可能导致土地用途改变从而有可能危及环境和生态系统的其他替代办法相比，可持续野生生物管理能够大大推动生物多样性的保护；

表示注意到科学、技术和工艺咨询附属机构关于可持续野生动物管理的第 23/3 号建议，

1. 请执行秘书与各缔约方、其他国家政府、土著人民和地方社区、可持续野生动物管理合作伙伴关系的其他成员以及其他相关利益攸关方和权利持有者协商，在资源允许的情况下：

(a) 完成第 14/7 号决定授权的工作，包括确定野生肉类部门、地理区域、物种和用途之外可能需要补充指导的其他领域，充分利用 2020 年后可持续野生动物管理协商研讨会报告的成果⁴和调查结果以及可持续野生动物管理调查的结果；

(b) 继续与生物多样性和生态系统服务政府间科学政策平台秘书处密切合作，对野生物种的可持续利用及其对实施 2020 年后全球生物多样性框架的影响进行专题评估；

(c) 与所有相关行为体和利益攸关方合作，确保将生物多样性特别是野生物种的可持续利用纳入所有相关部门的主流；

⁴ 见 [CBD/WG2020/1/INF/3](#)。

(d) 进一步与濒危野生动植物种国际贸易公约、联合国粮食及农业组织、养护野生动物移栖物种公约和野生动物可持续利用领域的其他相关多边环境协定合作并加强协同作用；

(e) 报告上文所列各项活动的进展情况，并为《公约》今后在可持续野生动物管理方面的工作拟订建议，供缔约方大会第十六届会议之前举行的科学、技术和工艺咨询附属机构会议审议。
